

Együttműködési Megállapodás

amely létrejött

egyrészt a **Magyar Ökumenikus Segélyszervezet** (cím: 1116 Budapest, Tomaj u. 4.)

- a továbbiakban **MÖSZ**,

Másrészről **SÁVOLYI KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATA** (cím: 8732 SÁVOLY, PETŐFI u. 14.)

- a továbbiakban **Kedvezményezett**,

között az alulírott helyen és napon.

1. Előzmények

- 1.1. A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) az **EU Élelmiszersegély program** (a továbbiakban: Program) céljára kijelölt intervenciós készletek, illetve költségvetési keret felhasználásával előállított élelmiszersegélyt biztosít Magyarországon legrászorulóbb személyei számára, az Európai Parlament és a Tanács 2012. február 15-i, az 1290/2005/EK és az 1234/2007/EK rendeletnek az Unió leginkább rászoruló személyei részére történő élelmiszerelosztás tekintetében történő módosításáról szóló 121/2012/EU rendelete, a Bizottság 2010. szeptember 14-i, az Unió legrászorulóbb személyeinek az intervenciós készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 807/2010/EU rendelete, valamint jelen Együttműködési Megállapodás szerint.

2. Az Együttműködési Megállapodás célja

Az EU Élelmiszersegély program célja, hogy az Európai Unió által biztosított élelmiszersegély a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal koordinálásával a Segélyszervezet közreműködésével Alvállalkozókon keresztül eljusson a Magyarországon élő legrászorulóbb személyek részére. E szerződés megkötésével a Kedvezményezett lehetőséget szerez az EU Élelmiszersegély programban való részvételre, azonban sem a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal, sem a Segélyszervezet nem vállal kötelezettséget arra vonatkozóan, hogy a végrehajtás során abban az esetben is biztosít élelmiszert Kedvezményezett részére, amennyiben a Kedvezményezett tevékenysége, illetve a Program végrehajtása során felmerülő egyéb körülmény a Kedvezményezett részvételét kizárja, vagy már nem teszi indokolttá.

Az EU Élelmiszersegély program célja továbbá, a nehéz helyzetben élő emberek számára történő segítségnyújtás az élelmiszeradományok segítségével, azonban a Program végrehajtása nem eredményezheti a rászorultsági körbe tartozás hosszú távú konzerválását, illetve a kizárólag segélyből történő megélhetés elősegítését.

Átvett mennyiségek:

Liszt BL65 (ES070):	400kg
Durum spagetti tészta (ES086):	320kg
Diókrém (ES105):	64kg
Omlós keksz (ES093):	79,36kg



ÖKUMENIKUS
SEGÉLYSZERVEZET
HIA-HUNGARY
28

3. Az Együttműködési Megállapodás teljesítésének általános feltételei, értelmező rendelkezések

- 3.1. A Kedvezményezett kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen Együttműködési Megállapodás alapján az EU Élelmiszersegély program keretében az adott végrehajtási évben a MÖSZ utasítása alapján a Kedvezményezett részére eljuttatott élelmiszereket helyi szinten és minden egyéb beavatkozás nélkül közvetlenül, szükség szerint csomag vagy étkeztetés formájában eljuttatja a legrászorulóbb személyeknek, illetőleg vállalja az élelmiszerek helyi szintű szétosztását azon területeken, ahol a legrászorulóbb személyek élnek.
- 3.2. A Kedvezményezett részére – a rászorulók számára történő fizikai szétosztás céljából – átadott élelmiszer a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal tulajdonát képezi a rászoruló személy számára történő kiosztásig.
- 3.3. A szétosztás céljából átvett élelmiszer kizárólag az MÖSZ engedélyével selejtezhető le, semmisíthető meg, a MÖSZ engedélye nélkül selejtezésre került, vagy megsemmisített élelmiszer pótlása a selejtezést végző szervezet kötelessége és a Kedvezményezett felelőssége. A hiányzó élelmiszermennyiség pótlásáról a Kedvezményezett köteles gondoskodni. Amennyiben a selejtezendő élelmiszer nagy mennyisége, illetve más körülmény alapján a gondatlan kezelés ténye állapítható meg, az élelmiszer selejtezését végző szervezet köteles a sérült, kiosztásra alkalmatlan élelmiszermennyiség megsemmisítéséről gondoskodni, továbbá a hiányzó élelmiszert a hiányzó mennyiségben és az átvett élelmiszersegéllyel megegyező minőségben megvásárolni és szétosztásáról a selejtezést követő 40 napon belül gondoskodni. A selejtezendő élelmiszer mennyiségét a Kedvezményezett e-mailen (detre.laszlo@segelyszervezet.hu) keresztül köteles bejelenteni az MÖSZ részére és a selejtezésre vonatkozó engedély is e-mailen keresztül kerül megküldésre Kedvezményezett részére.
- 3.4. Az EU Élelmiszersegély program keretében szétosztásra kerülő élelmiszersegély megyei, rászorulói csoportonkénti és a programban résztvevő segélyszervezetek közötti megoszlását a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal határozza meg. Kedvezményezett tudomásul veszi, hogy a MÖSZ-től szétosztásra kapott élelmiszer mennyiségének és fajtájának meghatározásával szemben kifogással nem élhet.
- 3.5. Legrászorulóbb személyek alatt jelen Együttműködési Megállapodás alkalmazása tekintetében azok a természetes személyek, egyének, valamint az ezen személyekből álló családok vagy csoportok értendők, akik szociális és pénzügyi rászorultság alapján az alábbi kategóriák valamelyikébe tartoznak:
 - a. **létminimum közelében élők, önhibájukon kívül létminimum közelében élők;**

Azon személyek, családok tartoznak ebbe a kategóriába, amelyek esetében az egy főre jutó jövedelemszint a létminimumhoz közeli értéket jelent. Jelen meghatározástól a települési önkormányzat, illetve a Segélyszervezet a rendelkezésére álló információk alapján (pl.: a rászoruló egészségi állapota, életkörülményei, életmódja, esetlegesen a munkavállalási hajlandóság, stb.) indokolt esetben pozitív és negatív irányban is eltérhet.
 - b. **kisnyugdíjasok;**

Azon személyek tartoznak ebbe a kategóriába, akik nyugdíja és egyéb forrásból származó jövedelme a létminimumhoz közeli értéket jelent, azonban ezen értékhatártól a települési önkormányzat, illetve a segélyszervezet a rendelkezésére álló információk

alapján (pl.: a rászoruló egészségi állapota, életkörülményei stb.) indokolt esetben pozitív és negatív irányban is eltérhet.

- 3.6. Az alábbi táblázat tartalmazza a Központi Statisztikai Hivatal (továbbiakban: KSH) által a létminimum értékének meghatározása céljából végzett kutatás eredményét, amely segítséget jelenthet az egyes személyek rászorultsági kategóriába tartozásának megállapításához. A számok nem jelentenek kötelező értékhatárokat, a rászorultsági szint meghatározása minden esetben az élelmiszerek osztását végző, vagy azt koordináló szervezet feladata és felelőssége, azonban a táblázatban feltüntetett értékeknél jelentősen magasabb jövedelemmel rendelkező személyek, családok csak kifejezetten indokolt esetben nyilváníthatóak rászorulóknak. Az élelmiszerek kiosztása során a KSH által kiadott legutolsó kiadványban szereplő értékeket kell figyelembe venni.

Létminimumértékek a különböző háztartástípusokban	
Háztartástípus	Háztartásonként számított havi érték, forint összesen
Aktív korúak háztartásai	
1 felnőtt	83 941
1 felnőtt 1 gyermekkel	138 503
1 felnőtt 2 gyermekkel	180 473
2 felnőtt	146 897
2 felnőtt 1 gyermekkel	201 458
2 felnőtt 2 gyermekkel	243 429
2 felnőtt 3 gyermekkel	277 005
2 felnőtt 4 gyermekkel	310 582
3 felnőtt	209 853
3 felnőtt 1 gyermekkel	264 414
3 felnőtt 2 gyermekkel	306 385
3 felnőtt 3 gyermekkel	339 961
3 felnőtt 4 gyermekkel	373 537
Nyugdíjas korúak háztartásai	
1 személy	75 547
2 személy	130 109
3 személy	184 670

- feliratot;
- Az Európai Unió lobogójának képét és Magyarország lobogójának, vagy címerének képét;
- az adott tételt jelölő, MVH által meghatározott tételszámot;
- az „Európai Unió támogatás” feliratot;
- a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal logóját;
- a Programban résztvevő segélyszervezetek logóit.

Élelmiszerek kiosztása

- 4.8. Kedvezményezett vállalja, hogy az élelmiszerek kiosztásának helyszínén feltünteti a 2. számú melléklet szerinti, az Európai Unió jelképét, és az Európai Unió támogatás feliratot tartalmazó dokumentumot. A dokumentumot színes, vagy fekete-fehér nyomtatóval legalább A4-es méretben, módosítás nélkül kell kinyomtatni és a rászorulók számára jól látható, de esőtől, nedvességtől védett helyen elhelyezni az osztás teljes időtartama alatt.
- 4.9. A rászorulók azonos mértékű segélyezése és a területi egyenlőtlenségek elkerülése érdekében a Kedvezményezett vállalja, hogy a kiosztás során az **1 fő rászorulóra számított élelmiszersegély mennyiség minimumát 5 kg-ban, maximumát 25 kg-ban állapítja meg.** Jelen ponttól eltérni kizárólag indokolt esetben az MÖSZ írásos engedélyével lehet, a Kedvezményezett által írásban megküldött külön kérésére a MÖSZ az indokok figyelembevételével a minimum mennyiségtől való eltérést engedélyezhet.
- 4.10. Kedvezményezett vállalja, hogy az élelmiszersegélyként szétosztandó élelmiszereket tiszta, élelmiszer szállítására az egészségügyi és higiéniai szabályoknak megfelelő járműveken szállítja, illetve szállíttatja.
- 4.11. Az élelmiszer osztását a Kedvezményezett köteles a Segélyszervezet raktárából történő kiszállítást követő 1 héten belül megkezdeni és 2 héten belül befejezni. Amennyiben az osztásért felelős szervezet megszegi a jelen pontban foglaltakat, az élelmiszerekkel kapcsolatban felmerülő minőségi hibáért kizárólag az osztásért felelős szervezet tartozik felelősséggel az élelmiszer mennyiség kicserélése által. A hiányzó vagy hibás élelmiszermennyiség pótlásáról a Kedvezményezett köteles gondoskodni.
- 4.12. Kedvezményezett a szétosztandó élelmiszereket a rászorulók részére csak ingyenesen adhatja át az 1. számú melléklet szerinti Kiosztási adatlap használatával. Az élelmiszert átvevő rászoruló, illetve szociális intézmény megbízottja az átvétellel egyidejűleg aláírásával látja el a Kiosztási adatlapot, ezzel igazolva az átvétel tényét. Kedvezményezett az élelmiszerekért a rászorulóktól ellenszolgáltatást nem kérhet, a szétosztásra átvett élelmiszert el nem adhatja. Kedvezményezett a rendelkezésére bocsátott élelmiszersegély szétosztásával kapcsolatos tevékenységet csak a jelen Együttműködési Megállapodásban rögzített feltételek betartásával végezheti. Kedvezményezett vállalja, hogy az élelmiszersegély szétosztásával kapcsolatos tevékenysége teljes tartama alatt mindenkor biztosítja a nyomonkövethetőséget, az átláthatóságot.
- 4.13. A Kiosztási adatlapon minden élelmiszersegélyben részesülő rászoruló személy (pl.: a rászoruló család valamennyi tagjának) nevét fel kell tüntetni, abban az esetben is, amennyiben a kiosztáskor nincs jelen. Ebben az esetben a Kiosztási adatlapot a segélyezett nevében élelmiszert átvevő személy (pl.: hozzátartozó, vagy meghatalmazott) írja alá.

Étkeztetést biztosító szociális intézmények esetében az élelmiszersegélyt az intézmény vezetője vagy meghatalmazottja veheti át egy tételben az intézmény által gondozott és rászorulóknak tekinthető személyek listájának mellékletben történő feltüntetése mellett. Intézményi felhasználás esetén az intézmény részéről minden esetben szükséges az élelmiszereknek a kereskedelmi forgalomban kapható értéke szerinti beárazása, majd az étkeztetési térítési díjak ezen összeggel való arányos csökkentése. Amennyiben ellenőrzés során megállapításra kerül, hogy az intézmény által alkalmazott árak nem a kereskedelmi forgalomban kapható érték alapján számított reális szinten kerültek megállapításra, a MÖSZ az élelmiszer felhasználását teljesítésként nem fogadja el, az Intézmény köteles a nem megfelelően beárazott élelmiszer mennyiségét megvásárolni és a rászorulók részére étkeztetés formájában átadni.

Az intézményi felhasználás céljából átadott élelmiszerek esetében szükséges továbbá az élelmiszerek szavatossági határidején belüli-, de legkésőbb az Együttműködési megállapodásban előírt végső kiosztási határidőn belüli felhasználásáról gondoskodni. Az Együttműködési megállapodásban előírt végső kiosztási határidőt követően kizárólag abban az esetben van lehetőség az élelmiszerek megfőzésére, amennyiben az élelmiszerek elfogyasztása, a táplálkozási szabályok figyelembevételével határidőig nem teljesíthető. Az élelmiszerek felhasználására a szavatossági idő lejártát követően azonban ebben az esetben sincs mód.

- 4.14. Kedvezményezett köteles az élelmiszersegélyként átvett élelmiszereket szétosztani a szavatossági idő lejárta előtt, úgy, hogy a kiosztás utolsó napja a tavasszal lebonyolításra kerülő fordulóhoz kapcsolódóan nem lehet későbbi, mint július 31., az őszi forduló keretében szeptember 30-ig beszállításra kerülő élelmiszerek esetén december 20., az őszi forduló keretében decemberben beszállításra kerülő élelmiszerek esetén február 28.
- 4.15. Kedvezményezett tudomásul veszi, hogy azon településeken, amelyeknek lélekszáma nem éri el az 50 000 főt, egy segélyszervezet, azon településeken, amelyek lélekszáma meghaladja az 50 000 főt, két segélyszervezet, azon településeken, amelyek lélekszáma meghaladja a 100 000 főt, három segélyszervezet jogosult az élelmiszerek osztására. Budapest esetében az élelmiszerek szétosztása kerületenként kerül megszervezésre, adott kerületben legfeljebb három segélyszervezet jogosult az élelmiszerek osztására. Kedvezményezett kötelezettséget vállal arra, hogy a Program keretein belül legfeljebb ezen szabályozás alapján meghatározott számú, az és kötelezettséget vállal arra, hogy a Program keretein belül legfeljebb 4.15 pontban meghatározott számú, a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatallal szerződött segélyszervezettel áll kapcsolatban, más segélyszervezettől élelmiszert nem vesz át.
- 4.16. Amennyiben a MÖSZ, vagy a Kedvezményezett számára bizonyíthatóvá válik, hogy valamely rászoruló személy, vagy intézmény az átvett élelmiszert értékesítette, a rászoruló személy, vagy intézmény az osztást követő 180 napig nem részesülhet élelmiszersegélyben a Program keretében. Továbbá a Kedvezményezett köteles az értékesített élelmiszer mennyiséget megvásárolni és a rászorulók között kiosztani.

Nyilvántartások

- 4.17. Kedvezményezett – az adatvédelmi szabályok sérelme nélkül – köteles olyan nyilvántartást vezetni, amely tartalmazza azon személyek vagy szociális intézmények adatait, akik az élelmiszersegélyt rászorulóként átvették.

- 4.18. A nyilvántartásokat Kedvezményezett köteles a MÖSZ és a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal helyszíni ellenőreinek kérésére bemutatni.

Jelentések

- 4.19. Kedvezményezett köteles az élelmiszersegély szétosztásának megkezdése előtt legalább 5 munkanappal e-mailben értesíteni a MÖSZ-t a szétosztás pontos helyéről és ütemezéséről. Az osztás időpontjának módosítására a tervezett időpont előtt legkésőbb 5 munkanappal van lehetőség.
- 4.20. Jelen szerződés 3.3. pontja alapján a szétosztás céljából átvett élelmiszer kizárólag az MÖSZ engedélyével selejtezhető le. Az e-mailen megküldött bejelentéshez sérült áru esetén csatolni kell a 3. számú melléklet szerinti selejtezési jegyzőkönyv a selejtező és a jelenlévő tanúk által aláírt és lepecsételt, beszkenelt példányát és a sérült termékről készült fényképeket. A selejtezésre vonatkozó engedély MÖSZ részéről is e-mailen kerül megküldésre.
- 4.21. Kedvezményezett vállalja, hogy a jelen Együttműködési Megállapodásban előírt kötelezettségek teljesítéséről a MÖSZ kérésére írásban részletes jelentést készít és küld meg az MÖSZ-nek, a Kedvezményezett részére élelmiszersegélyként átadott támogatási termékmennyiség felhasználásról. A jelentés tartalmazza a rászorulók számát, akik számára a program keretében élelmiszer került kiosztásra.
- 4.22. Kedvezményezett köteles az általa megvalósított élelmiszerosztások tekintetében az utolsó osztási naptól követő 8 munkanapon belül Segélyszervezet számára az elszámoláshoz szükséges valamennyi, megfelelően kitöltött dokumentumot (pl. Kiosztási Adatlapok eredeti példányai) megküldeni. A kiosztási adatlapokról a Kedvezményezett a megküldés előtt köteles másolatot készíteni és azokat 5 évig megőrizni az alvállalkozót érintő helyszíni ellenőrzés elvégezhetősége érdekében. MÖSZ jogosult az Alvállalkozói Szerződésében kötbérvisszatérítést támasztani Kedvezményezettel szemben az előírt kötelezettség megszegése esetére.

Élelmiszerek csomagolása

- 4.23. Amennyiben Segélyszervezet az osztáshoz a 2. sz. mellékletben található grafikával ellátott nejlon reklámszatyrokot biztosít, abban az esetben Kedvezményezett köteles az élelmiszert azokban átadni rászorulóknak, ill. az átvett szatyrok teljes mennyiségét felhasználni az osztások során.

További kötelezettségek, jogosultságok

- 4.24. Kedvezményezett köteles a Programmal kapcsolatos minden dokumentációt a kiállításától számított legalább 5 évig megőrizni. E rendelkezés nem érinti a számviteli, és az adójogszabályokban előírt bizonylat – megőrzési kötelezettséget.

Kedvezményezett kötelezi magát arra, hogy amennyiben a Programmal kapcsolatban kiadványt (tájékoztatót) készít, vagy készítésére ad megbízást, illetve a Program a sajtóban nyilvánosságot kap (riport, újságcikk stb.), akkor a megjelenő műben (kiadvány, közlemény, webes megjelenés, tájékoztató, riport, újságcikk, stb.) jól látható helyen feltüntetésre kerül az alábbi szövegezés:

„Az Európai Unió által finanszírozott EU Élelmiszersegély Programot a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal szervezi. Az országos program keretében az uniós forrásból előállított élelmiszereket az MVH-val szerződött segélyszervezetek juttatják el a magyarországi rászorultak részére.”

5. MÖSZ jogai és kötelezettségei

- 5.1. A Kedvezményezett számára a rászorulók körében történő szétosztás céljából átadásra kerülő élelmiszersegély mennyiségét és termékenkénti megoszlását a MÖSZ határozza meg.

6. Az Együttműködési Megállapodásban foglalt feladatok ellenőrzése

- 6.1. Kedvezményezett tudomásul veszi, hogy a jelen Együttműködési megállapodásban foglalt feladataival kapcsolatos tevékenységét a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal, illetve az általa meghatalmazott szervezet, vagy személy illetve a MÖSZ rendszeresen ellenőrizheti. Az ellenőrzés keretében a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal adminisztratív-, illetve helyszíni ellenőrzést végezhet az Együttműködési Megállapodásban foglaltak teljesítésének bármely szakaszában.
- 6.2. A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal jogosult minden, a Programhoz kapcsolódó dokumentumot megvizsgálni, különös tekintettel az alábbi dokumentumokra:
- a szállítási igazolásokat;
 - a rászorulók listáját;
- 6.3. A helyszíni ellenőrzés során a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal vizsgálhatja a szétosztásra kerülő élelmiszerek mennyiségi és minőségi megfelelőségét, továbbá:
- a feliratozás megfelelőségét;
 - a készletnyilvántartást;
 - a leszállítás folyamatát a Kedvezményezett raktárába;
 - a nyomkövethetőséget arra tekintettel, hogy az élelmiszer a rászorulókhöz eljutott;
 - a Kedvezményezett szerződésszerű teljesítését.
- 6.4. Kedvezményezett elfogadja, hogy az élelmiszerek raktárba történő be- és kitárolása, tárolása, valamint az élelmiszerek rászorulók közötti szétosztása során a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal helyszíni ellenőrzést végezhet. Az ellenőrzés során a szállítóeszközök megfelelősége is vizsgálható.
- 6.5. Kedvezményezett felelősséget vállal azért, hogy a Kedvezményezett képviselője az a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal helyszíni ellenőreinek munkáját mindenben elősegíti.
- 6.6. Kedvezményezett vállalja, hogy biztosítja az élelmiszersegély tételek könnyű hozzáférhetőségét és azonosíthatóságát a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal helyszíni ellenőrzései érdekében.
- 6.7. Kedvezményezett elfogadja, hogy a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal a Program végrehajtása alatt, annak bármely szakaszában, illetve a zárását követő 5 évig előre be nem jelentett ellenőrzéseket rendelhet el.

- 6.8. A helyszíni ellenőrzésről helyszíni ellenőrzési jegyzőkönyv (továbbiakban: jegyzőkönyv) készül, és Kedvezményezett vállalja, hogy az abban rögzített hiányosságokat és hibákat a jegyzőkönyvben meghatározott határidőn belül pótolja, illetve kijavítja. E kötelezettségek teljesítésének elmulasztása súlyos szerződésszegésnek minősül, amely az Együttműködési Megállapodás MÖSZ általi azonnali hatályú felmondását eredményezheti.
- 6.9. Kedvezményezett tudomásul veszi, hogy a jelen Együttműködési megállapodásban foglalt feladataihoz kapcsolódóan a Nemzeti Adó- és Vámhivatal a 485/2008/EK rendelet alapján utóellenőrzéseket végezhet. Az utóellenőrzések keretében, Kedvezményezett adminisztratív tevékenysége ellenőrzésre kerül.
- 6.10. A Nemzeti Adó- és Vámhivatal által készített jegyzőkönyvek alapján a MÖSZ a megállapításokban szereplő hiányzó élelmiszerek pótlására és kiosztására szólítja fel Kedvezményezettet. MÖSZ jogosult a NAV által kiállított jegyzőkönyvekhez kapcsolódóan a NAV felé észrevételezéssel élni, azonban a NAV által lezárt jegyzőkönyvben szereplő megállapításokkal kapcsolatban sem a Kedvezményezettnek MÖSZ felé történő, sem a MÖSZ részéről további észrevételezésnek, illetve bizonyítékok, igazoló dokumentumok benyújtásának nincs helye. Fentiek alapján Kedvezményezett a MÖSZ felszólítása alapján köteles a NAV által megállapított áruhiány pótlására.
- 6.11. Az áruhiány megvételéről és rászoruló személyek közötti kiosztásáról Kedvezményezett a felszólító levél kézhezvételét követő 15 munkanapon belül köteles gondoskodni.

7. Az Együttműködési Megállapodásban foglaltak megszegése

- 7.1. Bármely Együttműködő Fél súlyos kötelezettségszegés esetén az Együttműködési Megállapodást azonnali hatállyal felmondhatja. Az azonnali hatályú felmondást az ok megjelölésével írásban kell közölni a másik féllel. Súlyos kötelezettségszegésnek minősül – egyebek mellett – különösen az együttműködő felek rosszhiszemű magatartása.
- 7.2. A Kedvezményezett késedelmes vagy egyéb okból nem szerződésszerű teljesítése esetén, ha a késedelem, vagy az egyéb okból nem szerződésszerű teljesítés a Kedvezményezett számára róható fel, a MÖSZ – a szerződésszegésből fakadó egyéb kárigényén túl – kötbérre jogosult. Amennyiben a MÖSZ a Kedvezményezett oldalán nem szerződésszerű teljesítést állapít meg, a Kedvezményezettet felhívja a hiányosság rendezésére, illetve az Együttműködési Megállapodás 7. pontjában feltüntetett mértékű kötbér megfizetésére. Kedvezményezett köteles a kötbér összegét a felszólítás kézhezvételét követő 15 napon belül a MÖSZ részére megfizetni. Amennyiben a Kedvezményezett a kötbér összegét az MÖSZ részére 15 napon belül nem fizeti meg, a MÖSZ jogosult az élelmiszerek Kedvezményezett részére történő átadását felfüggeszteni a tartozás kiegyenlítéséig.
- 7.3. A MÖSZ kötbérigényének érvényesítése nem jelenti MÖSZ – Kedvezményezett szerződésszegéséből eredő – egyéb igényeiről való lemondását.
- 7.4. Amennyiben Kedvezményezett az élelmiszersegély szétosztását úgy kezdi meg, hogy a csomagolás nem tartalmazza a 4.7-es pontban szereplő információkat, a MÖSZ tételenként 10 000 forint mértékű kötbér megfizetésére kötelezheti a Kedvezményezettet.
- 7.5. Amennyiben a Kedvezményezett az általa átvett, részére átadott élelmiszersegélyek szétosztását nem tudja igazolni, illetve az Együttműködési Megállapodásban foglaltak végrehajtásának bármely szakaszában az élelmiszersegéllyel nem tud elszámolni, úgy Kedvezményezett köteles a hiányzó élelmiszert a hiányzó mennyiségben és az átvett élelmiszersegéllyel megegyező minőségben megvásárolni, a vásárlás tényét igazoló számla

másolatát az MÖSZ részére faxon eljuttatni (+36-1-208-4934), és a 4.7-es pontban felsorolt információk feltüntetéséről címkézéssel gondoskodni. A MÖSZ a szabálytalanság súlyosságától függően azonnali hatállyal felmondhatja az Együttműködési Megállapodást, valamint az odaítélt, de a Kedvezményezett raktárába még le nem szállított élelmiszersegély tételeket más Kedvezményezett kezelésébe adhatja.

- 7.6. Amennyiben a Kedvezményezett által átvett élelmiszersegély minősége a Segélyszervezet, vagy az alvállalkozója hibájából az adott élelmiszerre vonatkozó előírások által meghatározott szint alá csökken, és vis maior esetének fennállása, illetve beszállító felelőssége nem állapítható meg, vagy az élelmiszersegélyek a szavatossági idő lejártá előtt nem kerülnek szétosztásra, úgy a jelen Együttműködési Megállapodás 7.5-ös pontjában meghatározott jogkövetkezmény kerül alkalmazásra. A megromlott, vagy lejárt szavatosságú élelmiszer további kezeléséről a Kedvezményezett köteles gondoskodni.
- 7.7. Amennyiben a Kedvezményezett jelen Együttműködési Megállapodás 4.5-ös ill. 4.18-as pontjaiban foglalt kötelezettségeit nem, vagy hibásan teljesíti, kötbért köteles fizetni. A kötbér mértéke 30 000 forint.
- 7.8. Amennyiben Kedvezményezett a szétosztásra átvett élelmiszert bizonyíthatóan eladta, Kedvezményezettel szemben a jelen Együttműködési Megállapodás 7.5-ös pontjában szereplő szankció kerül alkalmazásra, továbbá a Kedvezményezett az adott költségvetési év további fordulóiból kizárásra kerül. Ha Kedvezményezett a szétosztásra átvett élelmiszerért a rászorulóktól ellenszolgáltatást kért, vagy fogadott el, akkor a MÖSZ a Kedvezményezettel szemben 100 000 forint kötbért érvényesíthet, ezen felül a Kedvezményezett a következő fordulóból kizárásra kerülhet.
- 7.9. Jelen megállapodás 4.10-as pontjában foglaltak felróható módon történő megszegése esetén a MÖSZ 50 000 forint mértékű kötbért érvényesíthet a Kedvezményezettel szemben.
- 7.10. Amennyiben Kedvezményezett a 4.14-es pontban foglaltaknak megfelelően az élelmiszersegélyeket a szavatossági idő lejártá előtt, de legkésőbb a 2012. végrehajtási évben 2013. február 28-ig, ezt követően tárgyév december 27-ig nem osztja szét a fennmaradó mennyiség vonatkozásában köteles az élelmiszersegély értékét a MÖSZ részére megtéríteni.
- 7.11. Ha a Kedvezményezett a helyszíni, illetve egyéb ellenőrzés lefolytatását akadályozza, beleértve azon esetet is, ha az osztási időpont hibás jelzése miatt a helyszíni ellenőrzés megghiúsul, akkor a Kedvezményezett kötbért köteles fizetni. A kötbér mértéke 30 000 forint. Az ismételt ellenőrzés lefolytatásának akadályozása esetén a MÖSZ az Együttműködési Megállapodást azonnali hatállyal felmondhatja.
- 7.12. Az Együttműködési megállapodás 7.1.-7.11.-es pontjaiban említésre nem került további pontjaiban foglalt – külön kötbér fizetéssel nem terhelt - kötelezettségek megszegése esetén a MÖSZ felszólítja Kedvezményezettet a hiba kijavítására. Súlyos vagy ismétlődő kötelezettségszegés esetén a MÖSZ 50 000 forint összegű kötbér megfizetésére kötelezheti a Kedvezményezettet, és/vagy az Együttműködési Megállapodást azonnali hatállyal felmondhatja.
- 7.13. Amennyiben Kedvezményezett nem tesz eleget a 4.8-as pontban foglaltaknak, a MÖSZ a Kedvezményezettet alkalmanként 30 000 Ft összegű kötbér megfizetésére kötelezi.

- 7.14. Amennyiben Kedvezményezett az élelmiszersegély szétosztásának megkezdése előtt legalább 5 munkanappal – a vis maior eseteinek kivételével – nem értesíti a MÖSZ-t a szétosztás pontos helyéről és ütemezéséről, kötbérfizetési kötelezettséggel tartozik. A kötbér mértéke késedelmeként, **élelmiszertételenként** 500 forint.
- 7.15. Amennyiben a Kedvezményezett a 4.9-es pontban foglalt élelmiszermennyiségeket az osztás során nem tartja be és nem rendelkezik az eltérésre vonatkozóan a MÖSZ által e-mailben kiadott írásos engedéllyel, kötbérfizetési kötelezettséggel tartozik. A kötbér mértéke osztásonként 20 000 forint.
- 7.16. Amennyiben Kedvezményezett a 3.3 pontban foglalt 40 napos határidőn belül nem mutatja be az MÖSZ részére a megvásárolt élelmiszerekről kiállított számlákat, illetve a rászoruló személyek közötti kiosztást bizonyító kiosztási adatlapokat, kötbérfizetési kötelezettséggel tartozik. A kötbérfizetési kötelezettség a felszólító levél kézhezvételét követő 41. napon kezdődik; a kötbér mértéke pedig a megvásárolandó élelmiszer értékének 5%-a minden megkezdett naptári héten.
- 7.17. Amennyiben Kedvezményezett a 6.10-es pontokban foglalt 15 napos határidőn belül nem mutatja be a MÖSZ részére a megvásárolt élelmiszerekről kiállított számlákat, illetve a rászoruló személyek közötti kiosztást bizonyító kiosztási adatlapokat, kötbérfizetési kötelezettséggel tartozik. A kötbérfizetési kötelezettség a felszólító levél kézhezvételét követő 16. napon kezdődik; a kötbér mértéke pedig a megvásárolandó élelmiszer értékének 5%-a minden megkezdett naptári héten.

8. Az Együttműködési Megállapodás hatálya

- 8.1. Jelen Együttműködési Megállapodás az aláírás napján lép hatályba.

Együttműködő Felek a jelen Együttműködési Megállapodást határozott időre, az Együttműködési Megállapodás szerinti feladatok és egyéb kötelezettségek szerződészerű teljesítése napjáig kötik, azzal, hogy az Együttműködési Megállapodás megszűnése nem érinti a 6.7. pontban foglalt, az Élelmiszersegély program lebonyolítását követő esetleges ellenőrzés végrehajtását.

9. Egyéb rendelkezések

- 9.1. Kedvezményezett jogosult egyes pályázati fordulók között az Együttműködési Megállapodás módosítását kezdeményezni. A módosítások az Együttműködési Megállapodás folyamatban lévő, illetve a korábbi fordulókhoz kapcsolódó kikötéseit nem érintik, azonban a további fordulóiban a Kedvezményezett csak akkor vehet részt, amennyiben a módosított feltételeket elfogadja, valamint a módosított feltételeket tartalmazó Együttműködési Megállapodást aláírja.
- 9.2. Vis maior esetén Együttműködő Felek viselik saját kárukat és költségeiket, de kölcsönösen mindent megtesznek azért, hogy az Együttműködési Megállapodást fenntartsák. Ha valamelyik fél a másik fél felszólítása ellenére, neki felróható okból nem teszi meg a kért intézkedéseket, bár azt megtehetné volna, az ebből eredő károkért kártérítéssel tartozik. Vis maior alatt olyan körülményeket kell érteni, amelyek az Együttműködési Megállapodás megkötésének időpontjában előre nem láthatóak és az Együttműködő Felek érdekkörén kívül álló, elháríthatatlan események gyűjtőfogalmába tartoznak.

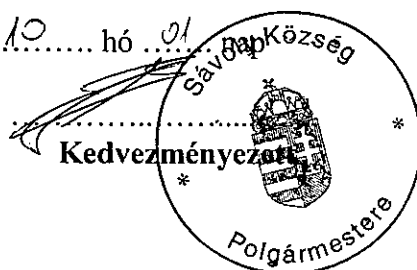
- 9.3. Együttműködő Felek kijelentik, hogy a jelen Együttműködési Megállapodásban foglaltak teljesítése érdekében kijelölt kapcsolattartóik útján működnek együtt. Felek rögzítik, hogy minden, a jelen Együttműködési Megállapodásban előírt bejelentési-, értesítési-, illetve adatszolgáltatási kötelezettséget a kapcsolattartásra megadott elérhetőségi címre kötelesek eljuttatni; továbbá a kötelezettséget az alábbiak szerint kell közölni tekinteni:
- kézbe és átvételi elismervény ellenében történő átadás esetén az átadás időpontjában;
 - tértivevényes küldeményként történő kézbesítés esetén a kézbesítés időpontjában;
 - telefaxon történő továbbítás esetén a telefax berendezés által megjelölt sikeres elküldés időpontjában;
 - e-mail-en történő továbbítás esetén a levelező rendszer által megjelölt sikeres megérkezés időpontjában.
- 9.4. Együttműködő Felek kötelesek egymást haladéktalanul írásban értesíteni a kapcsolattartási adataikban bekövetkező változásokról. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért a mulasztó fél a felelős.
- 9.5. Együttműködő Felek az együttműködés során az adatkezelés és adatszolgáltatás teljesítésénél a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény, továbbá az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezései szerint járnak el. Együttműködő Felek az együttműködés során kötelesek biztosítani az adatkezelés biztonságát.
- 9.6. Jelen Együttműködési Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a mindenkor hatályos és vonatkozó közösségi és hazai jogforrások rendelkezéseit kell alkalmazni, így különösen az alábbiakban foglaltakat:
- az Európai Parlament és a Tanács 2012. február 15-i, az 1290/2005/EK és az 1234/2007/EK rendeletnek az Unió leginkább rászoruló személyei részére történő élelmiszerelosztás tekintetében történő módosításáról szóló 121/2012/EU rendelete;
 - A Tanács 2007. október 22-i, a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló 1234/2007/EK rendelete („az egységes közös piacszerkezetről szóló rendelet”);
 - a Bizottság 2010. szeptember 14-i, az Unió legrászorulóbb személyeinek az intervenciók készletekből származó élelmiszerekkel történő ellátására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 807/2010/EU rendelete;
 - a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény
 - az agrárpiaci rendtartásról szóló 2003. évi XVI. törvény
 - a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény
 - a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 256/2007. (X. 4.) Kormányrendelet

Együttműködő Felek a jelen Együttműködési Megállapodást – elolvasást és értelmezést követően – mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá

Jelen Együttműködési Megállapodás 2 eredeti példányban készült, amelyből 1 példány a Kedvezményezett, 1 példány a MÖSZ-t illeti meg.

Az Együttműködési Megállapodást a Segélyszervezet cégszerű aláírásra jogosult képviselője és a Kedvezményezett képviselőjében eljáró személy/ek írták alá.

Budapest, 2013.....10..... hó01.....



Handwritten signature of Csákvári András
Csákvári András
 Gazdasági igazgató / ELNÖK
 Magyar Ökumenikus Segélyszervezet